

4. Európska komisia ako vedľajší účastník konania pred Všeobecným súdom Európskej únie a pred Súdnym dvorom Európskej únie, ako aj Holandské kráľovstvo ako vedľajší účastník konania pred Všeobecným súdom znášajú vlastné trovy konania, ktoré im vznikli v príslušných konaniach.

(¹) Ú. v. EÚ C 46, 12.2.2011.

Rozsudok Súdneho dvora (veľká komora) zo 6. novembra 2012 — Éditions Odile Jacob SAS/Európska komisia, Lagardère SCA

(Vec C-551/10 P) (¹)

[*Odvolaie — Koncentrácie podnikov na trhu s vydávaním kníh — Nariadenie (EHS) č. 4064/89 — Dohoda o dočasnom prevzatí — Neúčinné dôvody*]

(2013/C 9/10)

Jazyk konania: francúzština

Účastníci konania

Odvolaiteľka: Éditions Odile Jacob SAS (v zastúpení: O. Fréget, M. Struys, M. Potel a L. Eskenazi, avocats)

Ďalší účastníci konania: Európska komisia (v zastúpení: A. Bouquet, O. Beynet a S. Noë, splnomocnení zástupcovia), Lagardère SCA (v zastúpení: A. Winckler, F. de Bure a J.-B. Pinçon, avocats)

Predmet veci

Odvolaie podané proti rozsudku Všeobecného súdu (šiesta komora) z 13. septembra 2010, Éditions Jacob/Komisia (T-279/04), ktorým Všeobecný súd zamietol žalobu, ktorou sa Odile Jacob domáhala zrušenia rozhodnutia Komisie 2004/422/ES zo 7. januára 2004, vyhlasujúceho koncentráciu za zlučiteľnú so spoločným trhom a Dohodou o Európskom hospodárskom priestore (vec COMP/M.2978 — Lagardère/Natexis/VUP) — Zjavne nesprávne posúdenie — Porušenie zásady právnej istoty, ochrany legitímnej dôvery a zásady rovnosti

Výrok rozsudku

1. *Odvolaie sa zamietajú.*
2. Éditions Odile Jacob SAS je povinná nahradiť trovy konania.

(¹) Ú. v. EÚ C 46, 12.2.2011.

Rozsudok Súdneho dvora (veľká komora) zo 6. novembra 2012 — Európska komisia/Éditions Odile Jacob SAS, Wendel Investissement SA, Lagardère SCA a Lagardère SCA/Éditions Odile Jacob SAS, Európska komisia, Wendel Investissement SA

(Spojené veci C-553/10 P a C-554/10 P) (¹)

[*Odvolaie — Koncentrácia podnikov na trhu vydavateľov kníh — Zrušenie rozhodnutia týkajúceho sa schválenia investičného podniku ako nadobúdateľa spätne prevádzaných aktív — Dosah prípadného nedostatku nezávislosti mandatóra*]

(2013/C 9/11)

Jazyk konania: francúzština

Účastníci konania

Odvolaiteľky: Európska komisia (v zastúpení: O. Beynet, A. Bouquet a S. Noë, splnomocnení zástupcovia), Lagardère SCA (v zastúpení: A. Winckler, F. de Bure a J.-B. Pinçon, avocats)

Ďalší účastníci konania: Éditions Odile Jacob SAS (v zastúpení: O. Fréget, M. Struys a L. Eskenazi, avocats), Wendel Investissement SA (v zastúpení: M. Trabucchi, F. Gordon a C. Baldon, avocats), Lagardère SCA (v zastúpení: A. Winckler, F. de Bure a J.-B. Pinçon, avocats), Európska komisia (v zastúpení: O. Beynet, A. Bouquet a S. Noë, splnomocnení zástupcovia)

Predmet veci

Odvolaie podané proti rozsudku Všeobecného súdu (šiesta komora) z 13. septembra 2010, Éditions Jacob/Komisia (T-452/04), ktorým Všeobecný súd zrušil rozhodnutie Komisie D(2004) 203365 z 30. júla 2004 o schválení spoločnosti Wendel Investissement ako nadobúdateľa aktív prevedených v súlade s rozhodnutím 2004/422/ES zo 7. januára 2004, ktorým sa koncentrácia vyhlásila za zlučiteľnú so spoločným trhom a s fungovaním Dohody o Európskom hospodárskom priestore (vec COMP/M.2978 — Lagardère/Natexis/VUP) — Dosah prípadného nedostatku nezávislosti mandatóra — Skreslenie skutkových okolností — Nesplnenie povinnosti odôvodnenia

Výrok rozsudku

1. *Odvolaia sa zamietajú.*
2. Európska komisia a Lagardère SCA znášajú svoje vlastné trovy konania a sú povinné nahradiť trovy konania, ktoré vznikli spoločnosti Éditions Odile Jacob SAS.
3. Wendel Investissement SA znáša svoje vlastné trovy konania.

(¹) Ú. v. EÚ C 46, 12.2.2011.